



Precision Parts Manufacturing
Linamar Hungary Zrt.
Szarvasi út 86-88
HUNGARY - 5600 Békéscsaba

Telephone 00 (36)66 620 500
Fax 00 (36)66 620 500

VAT HU 10732346-2-04
VAT EU HU10732346

Delivery Note

Delivery note: 328649

Supplier

Linamar Hungary Zrt.
Szarvasi út 86-88
HUNGARY - 5600 Békéscsaba
Our Id: 91001108

Forwarder

CUSTOMER FREIGHT

Delivery Date: September 23, 2025

Customer No: 484ASCEUR

Delivery address

Magna PT S.p.A
Via dei Ciclamini 4
ITALY - 70026 Modugno

Document Address

Linamar Plettenberg GmbH - EUR
Daimlerstraße 11
GERMANY D-58840 Plettenberg

Unloading Point:

Agreement no: 484ASCEUR

Responsible: Piroska Lejla Szabó

Telephone no: 00 (36)66 620 500

Terms of delivery: FCA

Place of dispatch: Bekescsaba

Mode of transport: ASC 3rd Party Truck

Plate Number: AB60CYK / AB90CYK

Line no	Part no Part description Lot Batch	Customer part no Engineering Change Level Place of storage	Quantity Order No Consumption Point	UoM	Customer order no Commodity code
1	2511122080 Double Gear 3rd-5th/ 7th 035360-90A 201959 201958	2511122080	7581 177412	pcs	550003918802 8708409100

EKAER:

We deliver on behalf of Linamar Plettenberg GmbH

RAW MATERIAL CHARGE NUMBER:

294493S 261 pcs

295111U 7320 pcs

Packaging:

500088

501742

707135

MAGNA FLC MAGNUMBOX LID: 13

MAGNA FLC MAGNUMBOX: 13

MAGNA FLC MAGNUMBOX Betét: 130

Total colli: 13

Net weight: 11 356 kg

Gross weight: 12 453 kg

5296693

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 261

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 1

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo:

Firma

5016187735

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

27 SET 2025

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

0295111
KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 7320

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 12

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo:

Firma

DATA GROUP

04/2008 NO 135

S. Str. Ciclamini

ALBA - ROMANIA

Linamar Autóipart és Gépgyártó
Zrt.
Precision Part Manufacturing
5600 Békéscsaba Szarvasi út 86-88.
BNP 13100007-02 HU 40-01543486
Adószám: 10732346-2-04
P-K/R-02

1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (name, address, country) LINAMAR HUNGARY ZRT. PPM DIV. HUNGARY 5600 BÉKÉSCSABA SZARVASI ÚT 86-88.			CMR NEMZETKÖZI FUVARLEVÉL CMR INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók. This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR)			
2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (name, address, country) MAGNA PT S.P.A. ITALY 70026 MODUGNO VIA DEI CICLAMINI, NV.4			16 Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (name, address, country) AUTODANA GROUP S.R.L. J01/294/2006 ; RO 18517892 Sebeş, Str. Ciocârliei, Nr.8 Jud ALBA - ROMANIA			
3 Az áru kiszolgálási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (place, country) MODUGNO IT ITALY			17 További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (name, address, country)			
4 Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over the goods (place, country, date) BÉKÉSCSABA HU HUNGARY 23.09.2025			18 A fuvarozó fenntartásai és bejegyzései Carrier's reservations and observations			
5 Mellékelt okmányok Annexed documents Delivery Nr.: 328649; 329538; 329539; 329540						
6 Jel és szám Marks and numbers	7 Darabszám Number of packages	8 Csomagolás módja Method of packing	9 Áru megnevezése Nature of the goods	10 Statisztikai szám Statistical number	11 Bruttó tömeg kg Gross weight kg	12 Térf. m³ Volume m³
	25	COLLI	SPEED/ DOUBLE GEAR	55000	23461.000	
						
Osztály Class		Szám Number	Betű Letter	ADR	Σ	23461.000
13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities)				19 Különleges megállapodások Special agreements		
14 Fuvardíj fizetési rendelkezések Directions as to freight payment ☐ Bérmertve / Freight paid ☐ Bérmertésítés nélkül / Freight to be paid				20 Fizetendő To be paid by Fuvardíj / Carriage charges Kedvezmények / Reductions Számlaegyenleg / Balance Kiegészítő díjak/Supplement charges Egyéb / Miscellaneous Fizetendő / Total to be Paid		
21 Kiállítás helye, időpontja Established in/on Békéscsaba 23.09.2025				15 Utánvét Cash on delivery		
22 A feladó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the sender Nagy Zoltánné Autóipari és Gépgyártó HUNGARY Precision Part Manufacturing 5600 Békéscsaba Szarvasi út 86-88. BNP 13100007-02/69140-01543486 Adatszám: 0732346-2-04 P-R-02		23 A fuvarozó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the carrier Rendszám Tractor license plate AB 60 GYK Utánfutó rendszám Trailer license plate AB 90 GYK J01/294/2006 ; RO 18517892 Sebeş, Str. Ciocârliei, Nr.8 Jud ALBA - ROMANIA		24 Az átvétel aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the consignee "Ricevuto con riserva di verità su qualità e quantità"		



seit über
59
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 25-009418 vom 18.09.2025

Ludwigsburg, 23.09.2025

Seite 1 von 1

25-009418

1 Absender / Expéditeur LINAMAR HUNGARY ZRT Szarvasi Ut 86-88 5600 BÉKÉSCSABA UNGARN		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu Modugno Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 29.09.2025		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.: Autodana Group S.R.L. Str. Ciocarliei Nr. 8 515800 SEBES RUMÄNIEN	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Békéscsaba Land / Pays Ungarn Zeit / Temps Datum / Date 23.09.2025 08:00 bis 18.00 Uhr		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 1 2 3	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 329538/328649 329539 329540	11 Anzahl der LM Nombre des colis 14 10 1	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI COLLI COLLI
		13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 23.461
			15 Umfang cbm 73,58
Summe:		25,00 COLLI	23.461,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement WO-Auftrag, AG=Son2		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Amtliches Kennzeichen AB60CYK Anhänger Fahrer		22 Benutzter Grenzübergang	
20 H-5600 Békéscsaba Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 Autodana Group S.R.L. RO-515800 Sebes Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	
		27 Gut 25-009418 empfangen Reception des marchandises le 23.09.2025 23.09.2025 70026 Modugno Verifica sulla qualità e quantità RICERCA + MAGEL S.r.l. 70026 Modugno (BA) Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	